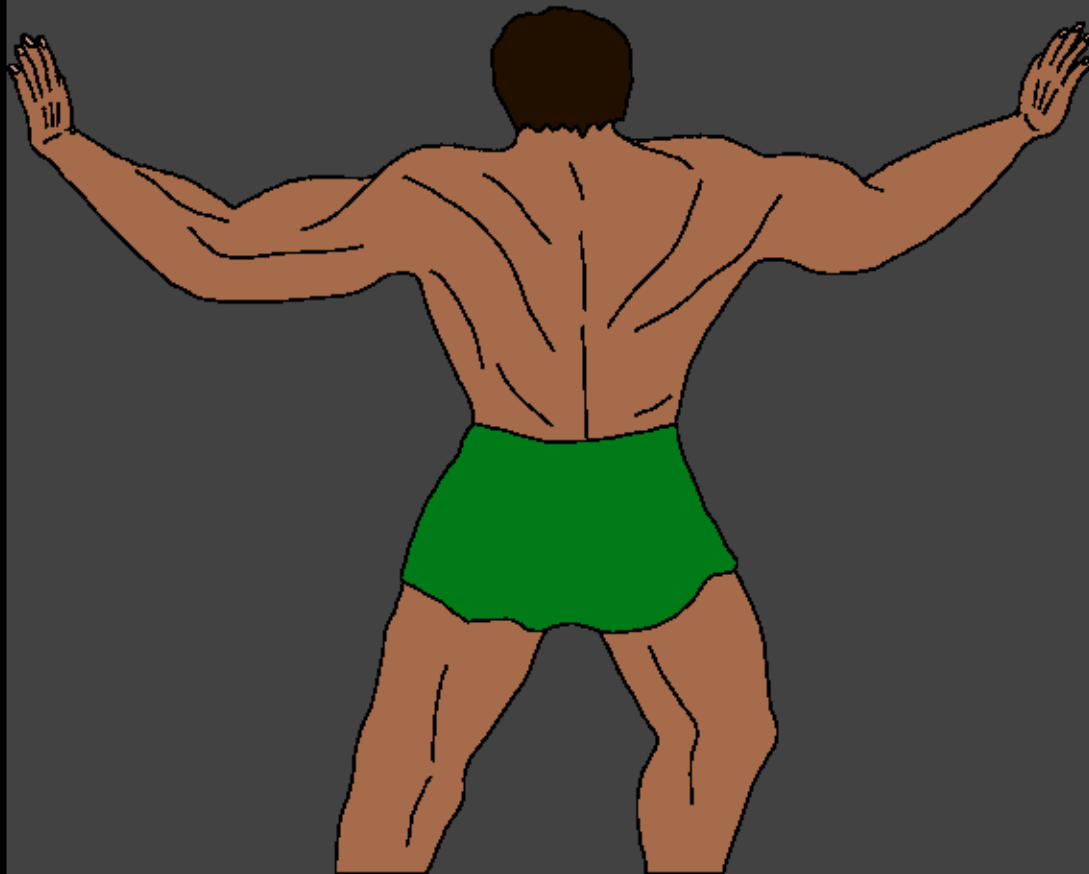


La Bib pou ti moun  
prézanté



Samson,  
nonm fò  
Bondye a



Ékri pa : Edward Hughes

Ilistré pa : Janie Forest  
Alastair Paterson

Adapté pa : Lyn Doerksen

Tradwi pa : Ausky Salomon

Pwodwi pa : Bible for Children  
[www.M1914.org](http://www.M1914.org)

©2025 Bible for Children, Inc.

Lisans : Ou gen dwa pou copyé o swa fè fotocopi istwa sa,  
dépi sé pa pou van-n ou fè li.



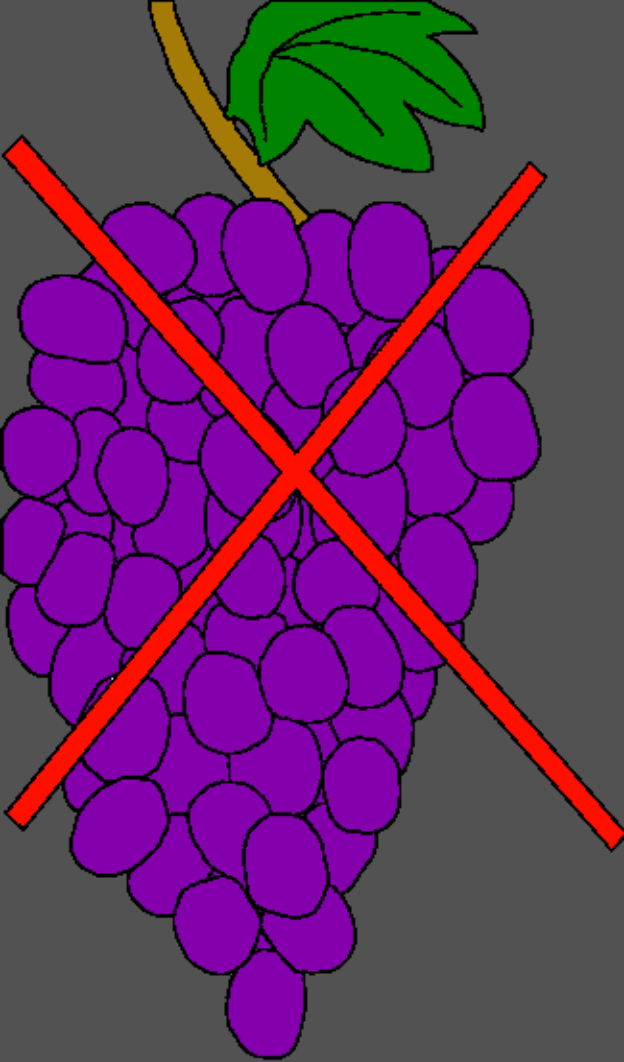
Sa genyen lontan, te gen yon nonm ki te rele Manoah  
ki t ap viv nan peyi Izrayèl. Li menm ak madanm li pa  
te gen pitit. Yon jou, yon zanj Letènèl te parèt  
devan Madan Manoah epi li te di l :

"Ou pral gen yon tibebe ki  
espesyal anpil."

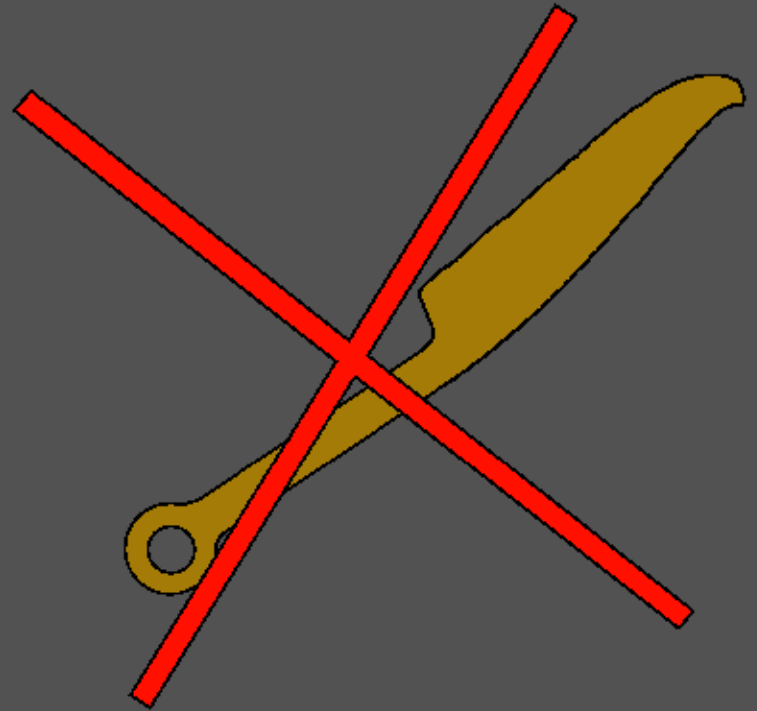


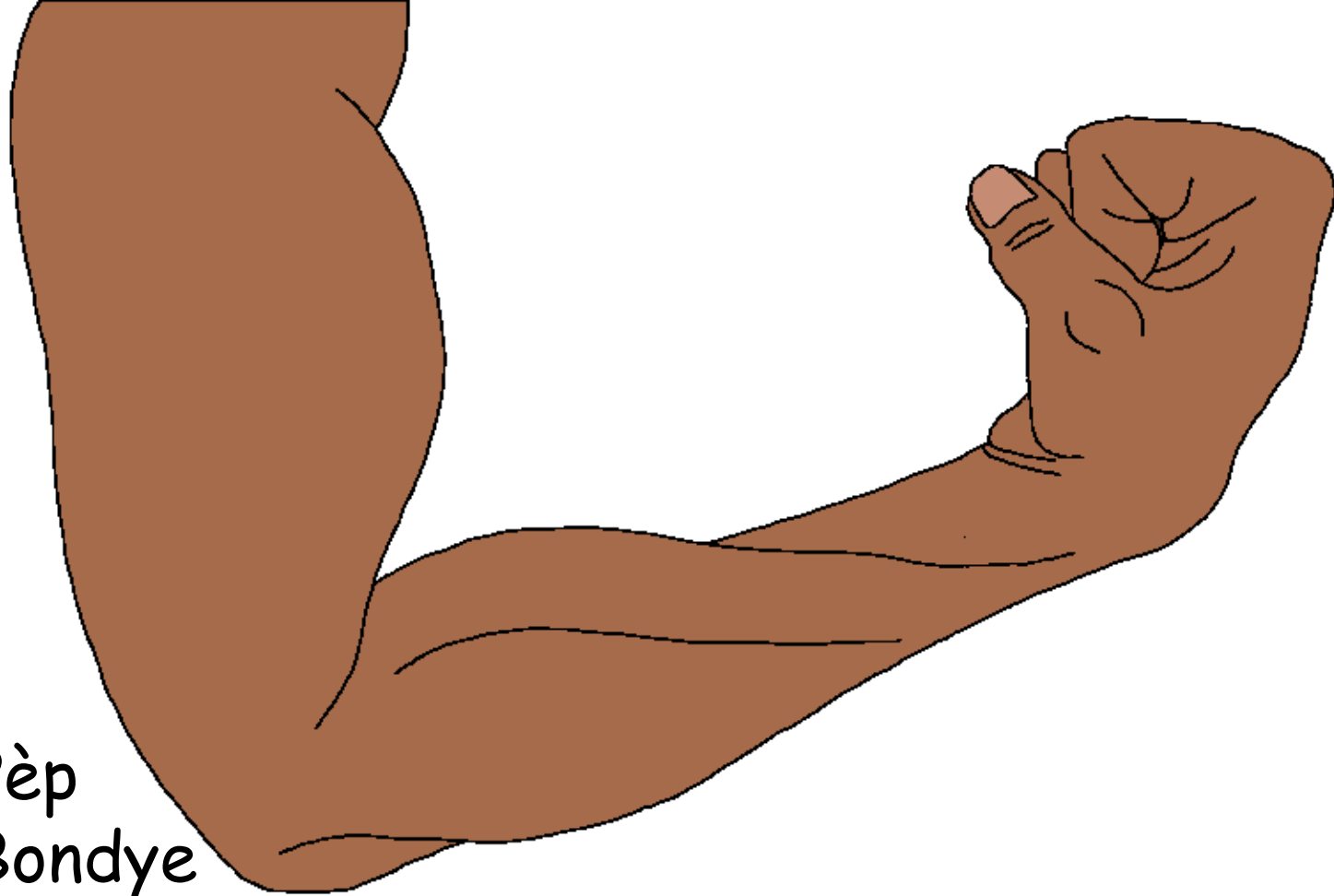
Li te di mari l bèl nouvèl la. Manoah te priye : "O Seyè... vini ankò. Di nou ki sa nou dwe fè pou timoun lan."





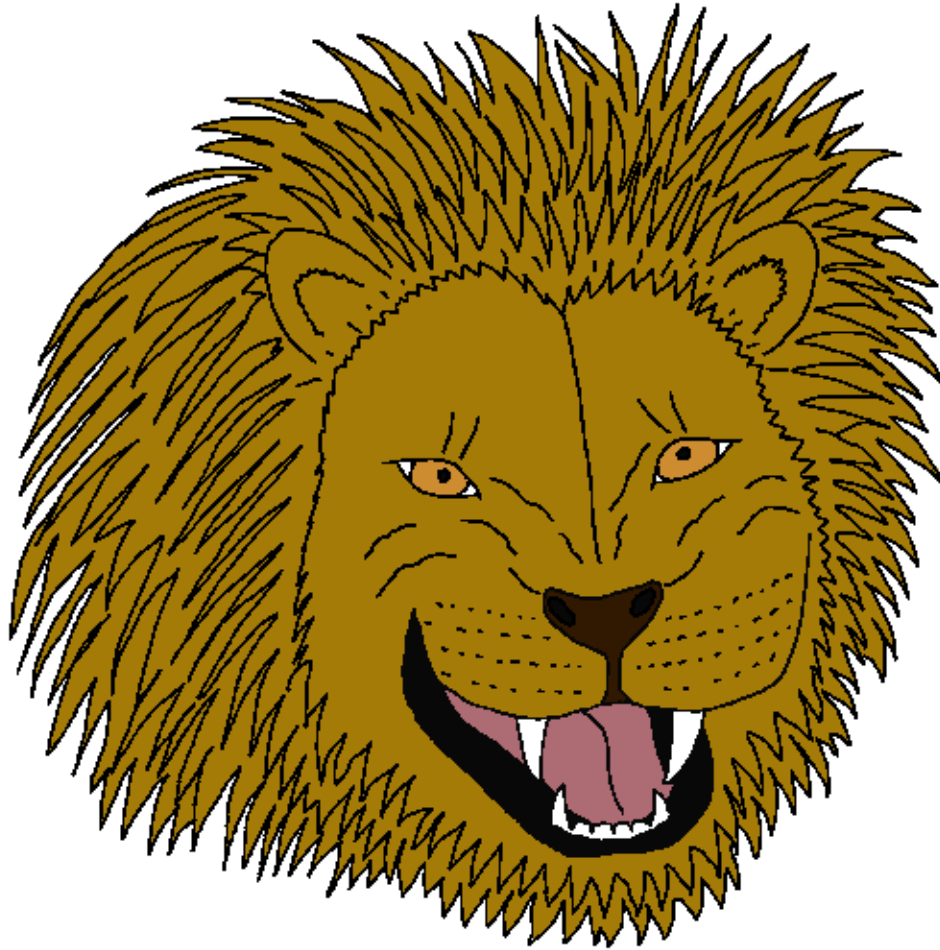
Zanj lan te di Manoah timoun nan  
pa dwe janm koupe cheve li, pa dwe  
janm bwè alkòl, pa dwe janm manje  
sèten manje. Bondye te chwazi  
timoun sa a pou li vin jij. Li te dwe  
kondui Izrayèl.





Pèp  
Bondye  
a te sètènman bezwen èd. Yo te mete Bondye  
deyò nan lavi yo ; lènmi yo, Filisten yo, t ap  
toupizi yo. Men, lè yo te priye, Bondye te  
tande. Li te voye tibebe sa a ki t apral vin nonm  
ki pi fò nan mond lan.





Se konsa, fanm lan  
te fè yon pitit  
gason, epi li te rele  
l Samson. Timoun  
nan grandi, epi  
Letènèl beni li. Epi  
Lespri Letènèl te  
kòmanse abite li.  
Samson te vin gen  
anpil fòs. Yon jou  
li te atake yon jèn  
lyon ak men l  
sèlman epi li te  
touye l.





Après sa, Samson te goute siwo  
myèl nan myèl sovaj yo ki te vin  
anvayi kò lyon ki te mouri a. Li te  
pwopoze yon devinèt : "Manje te soti  
nan men moun ki t ap devore a, dousè  
te soti nan men moun ki fò a."

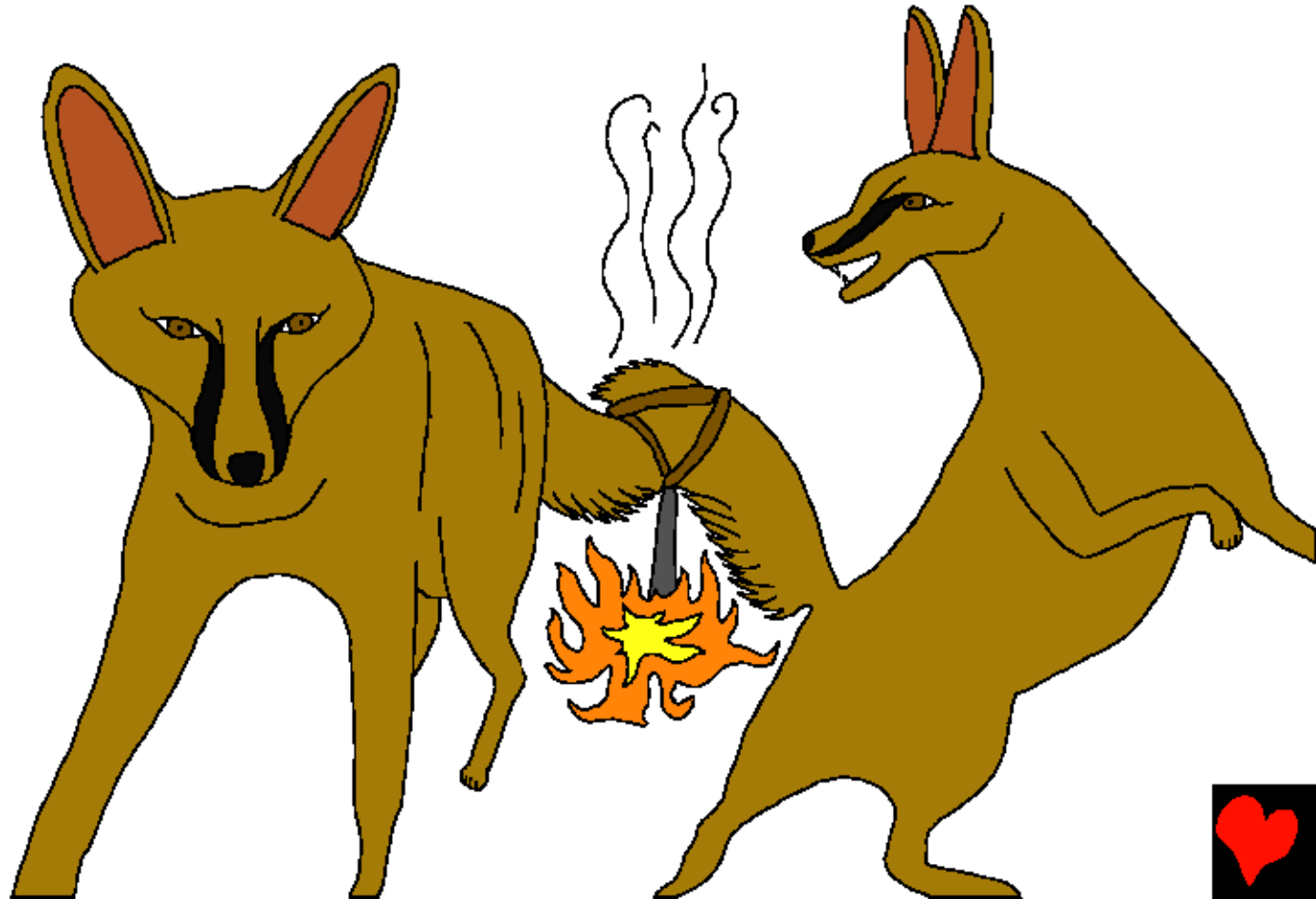




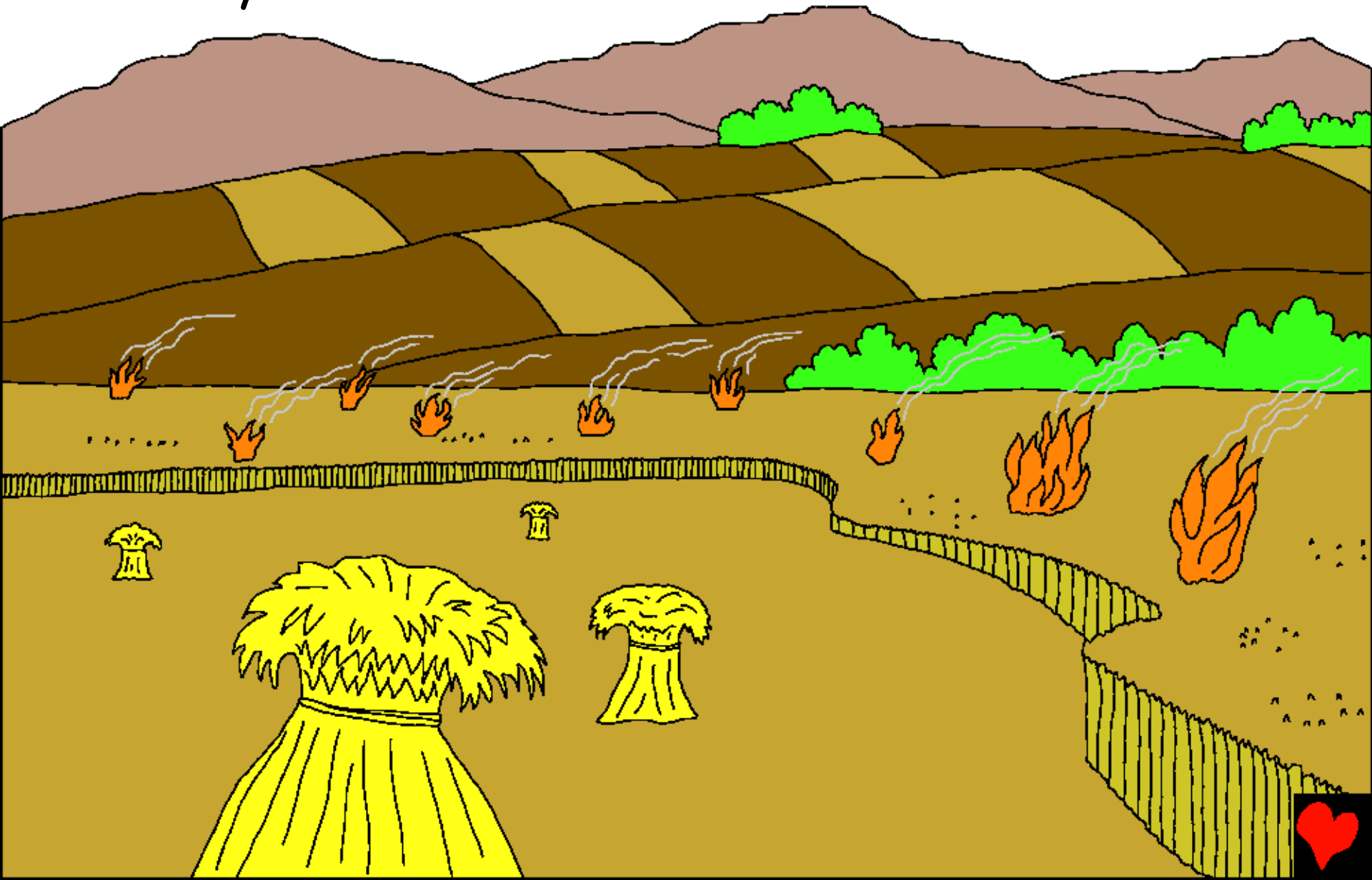
Pèsonn pa te kapab jwenn  
siyifikasyon devinèt la — men nouvo  
madanm Samson an, yon Filistin, te di  
zanmi l yo li. Sa te fè Samson fache anpil.



Samson te vin pi fache toujou lè Filisten yo te bay pi bon zanmi li a madanm li pou vin madanm li. Li te planifye yon revanj. Men, kouman ? Premyèman, Samson te kenbe 300 rena, li te mare ke yo ansanm de pa de, epi li te mete flanbo dife nan mitan yo.



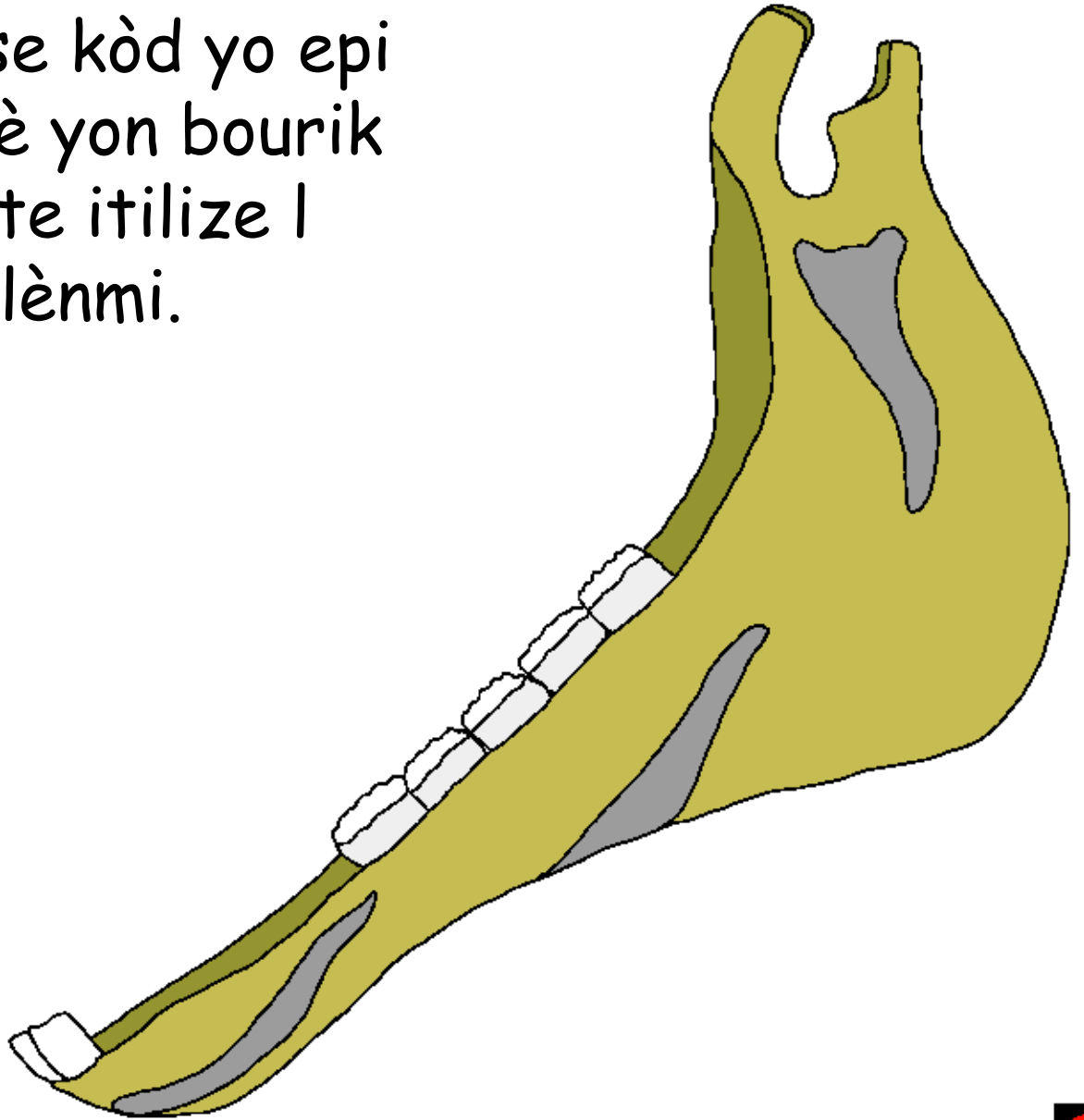
Apré sa, Samson te lage rena yo nan jaden ble  
Filisten yo.



Filisten yo te vle vanje. Samson te kite yo pran li,  
yo te mare l epi yo te remèt li bay Filisten yo, ki te  
vle touye l.



Men, Lespri Letènèl te vin sou  
Samson. Li te kase kòd yo epi  
li te trape machwè yon bourik  
ki te mouri, epi li te itilize l  
pou l touye 1,000 lènmi.

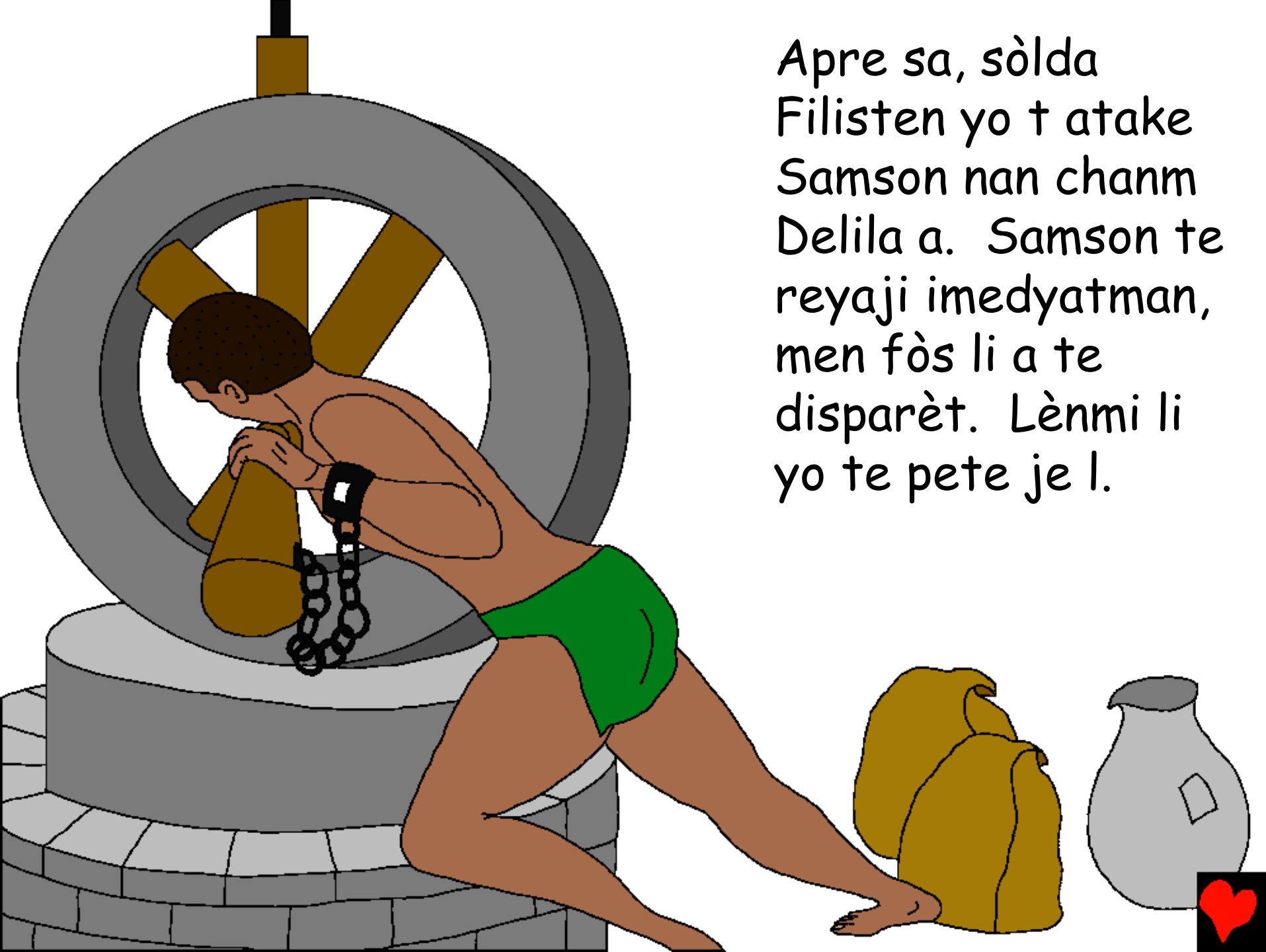


Filisten yo t ap chèche Samson. Yon jou lannuit, yo te pran li nan pyèj nan yon vil epi yo te fèmen pòtay vil la. Men, Samson te sove, pandan li te pote pòt yo sou zepòl li.



Men, Samson te febli devan  
Bondye. Letènèl te ba li fòs  
toutotan li te obeyi l. Yon jou,  
Samson te pataje sekrè fòs li  
a ak Delila, yon bèl espyòn  
Filisten. Li te kale tèt Samson  
pandan li t ap dòmi.

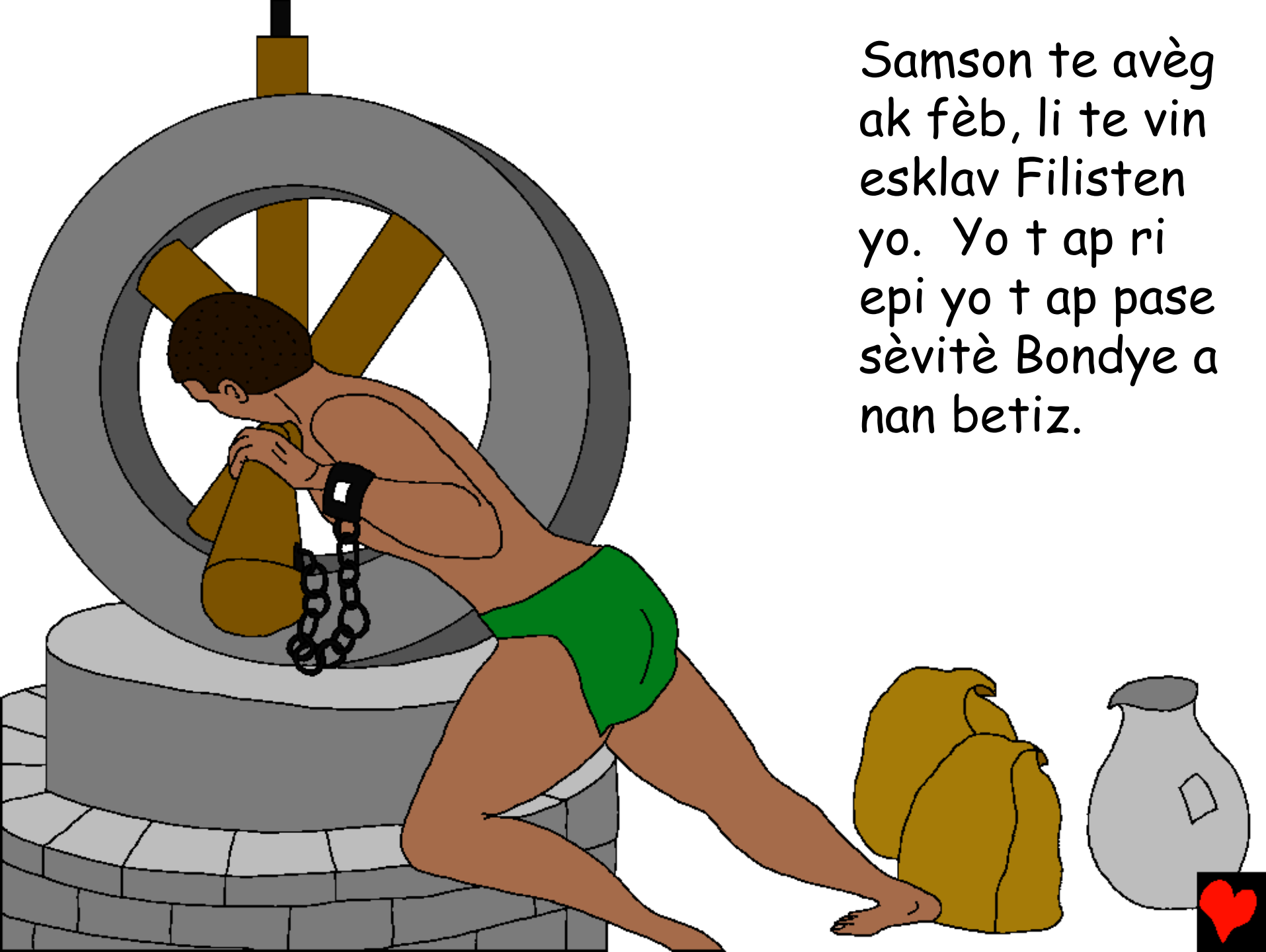




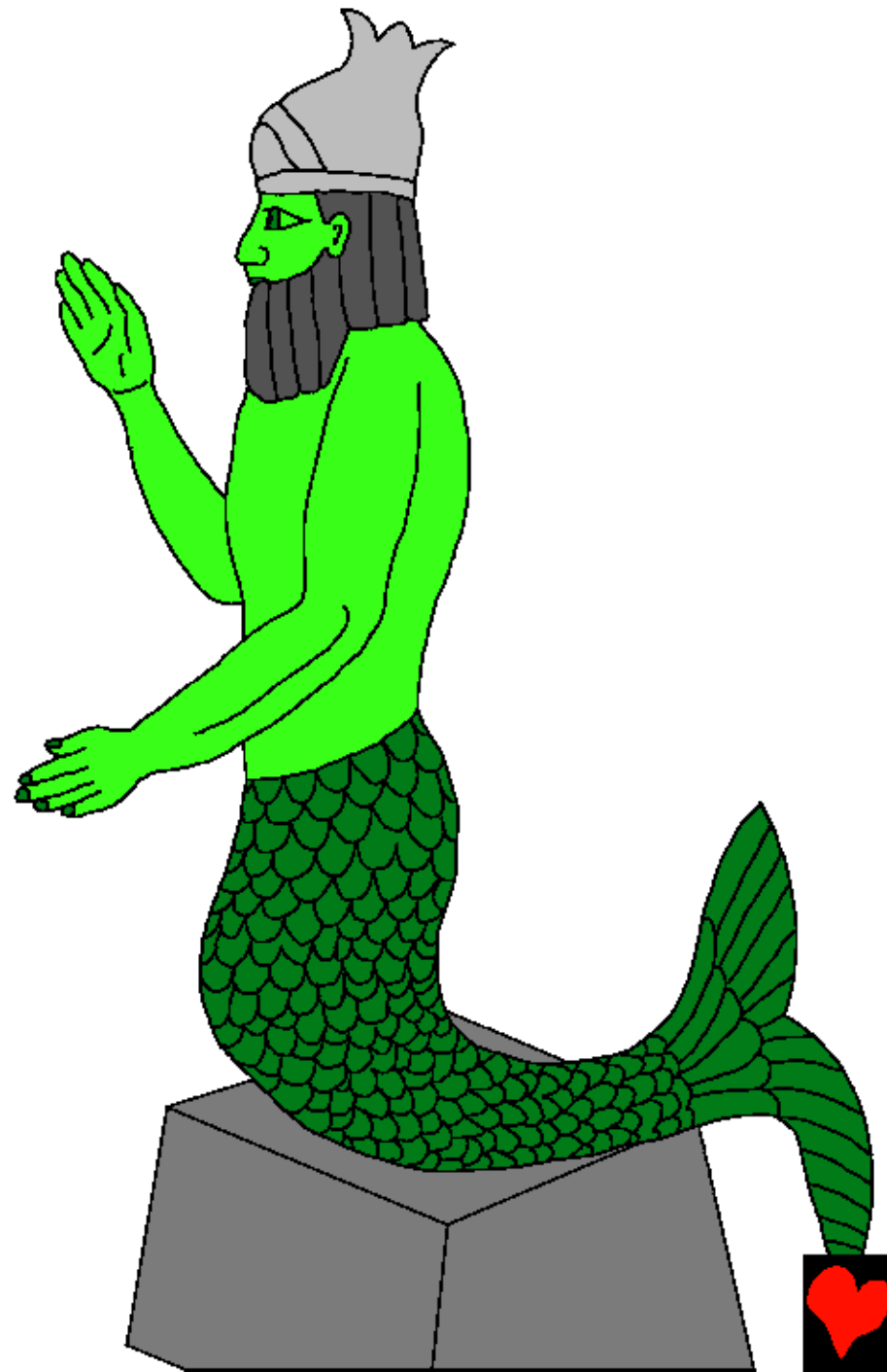
Aprè sa, sòlda  
Filisten yo t atake  
Samson nan chanm  
Delila a. Samson te  
reyaji imedyatman,  
men fòs li a te  
disparèt. Lènm li  
yo te pete je l.



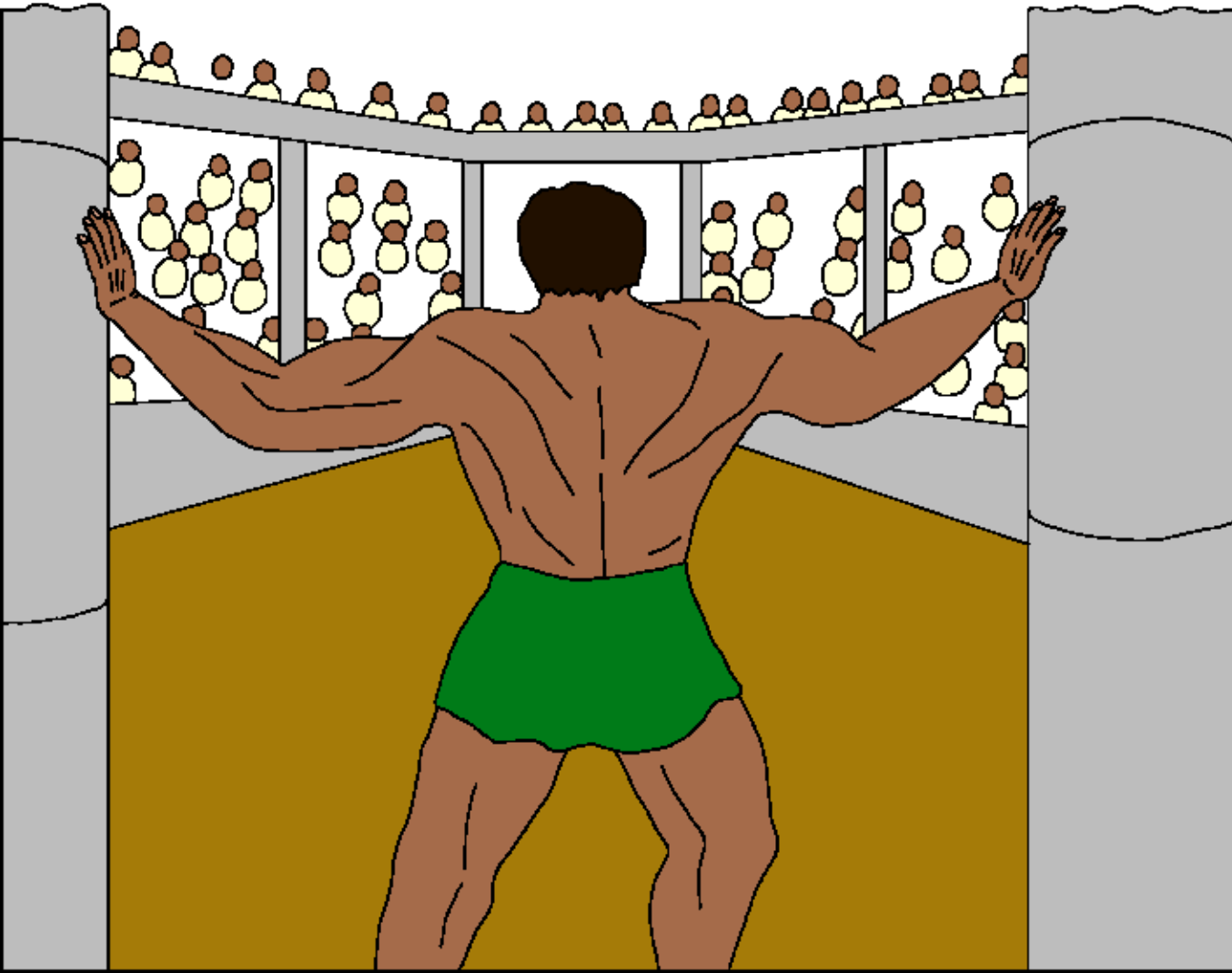
Samson te avèg  
ak fèb, li te vin  
esklav Filisten  
yo. Yo t ap ri  
epi yo t ap pase  
sèvitè Bondye a  
nan betiz.



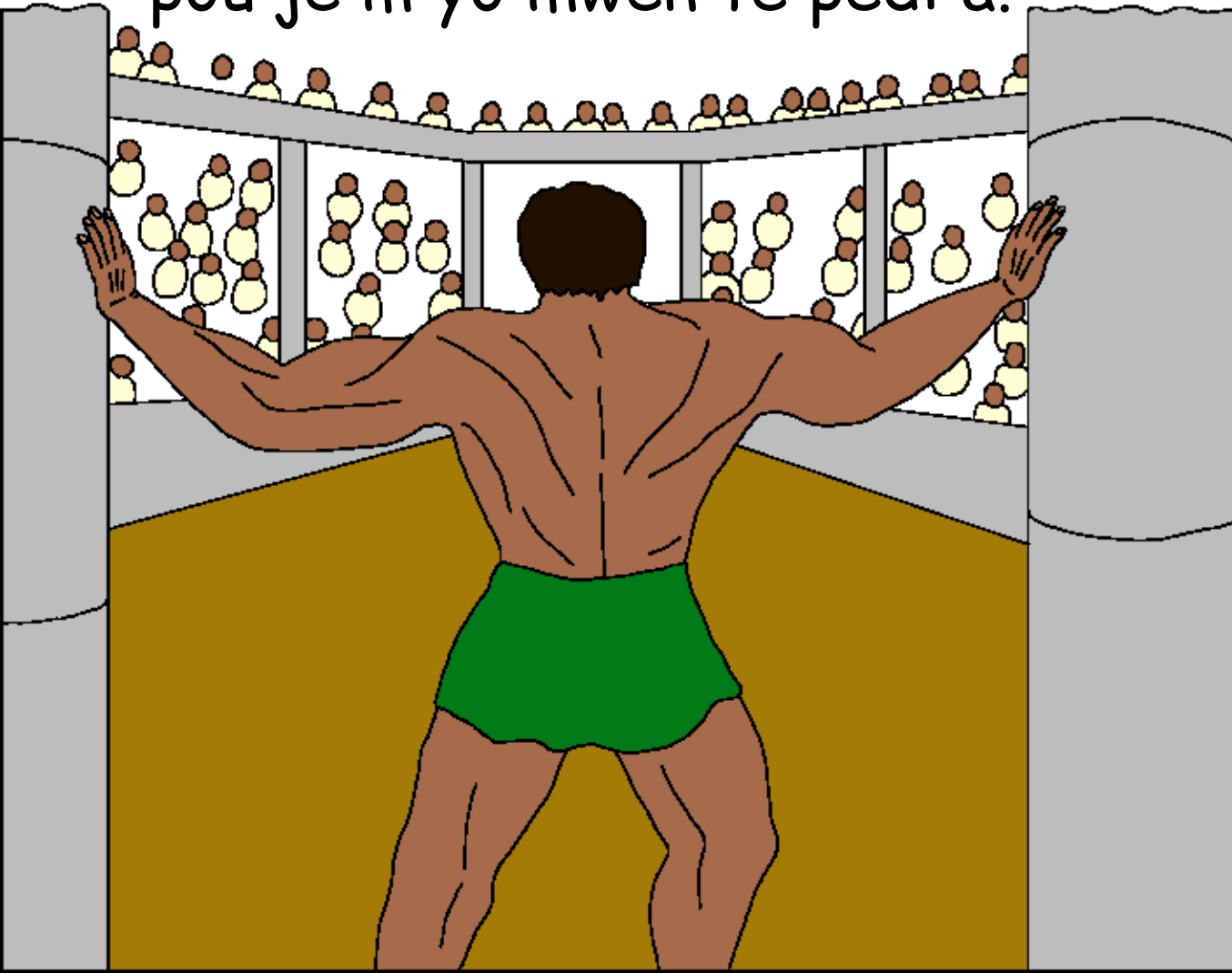
Filisten yo te fè yon  
fèt. Yo t ap fè lwanj  
pou dye pwason yo a,  
Dagon, paske li te livre  
Samson ba yo. Yo t ap  
bwè epi yo t ap rejwi  
nan tanp Dagon an. Yo  
te voye chache Samson  
pou li vin wè sa.



Yon jèn gason te mennen Samson epi li te kite l apiye  
sou pilye yo ki te kenbe tanp lan. Te gen 3,000  
Filisten sou do kay la, epi pi plis toujou nan tanp lan,  
yo tout t ap  
pase li nan  
rizib.

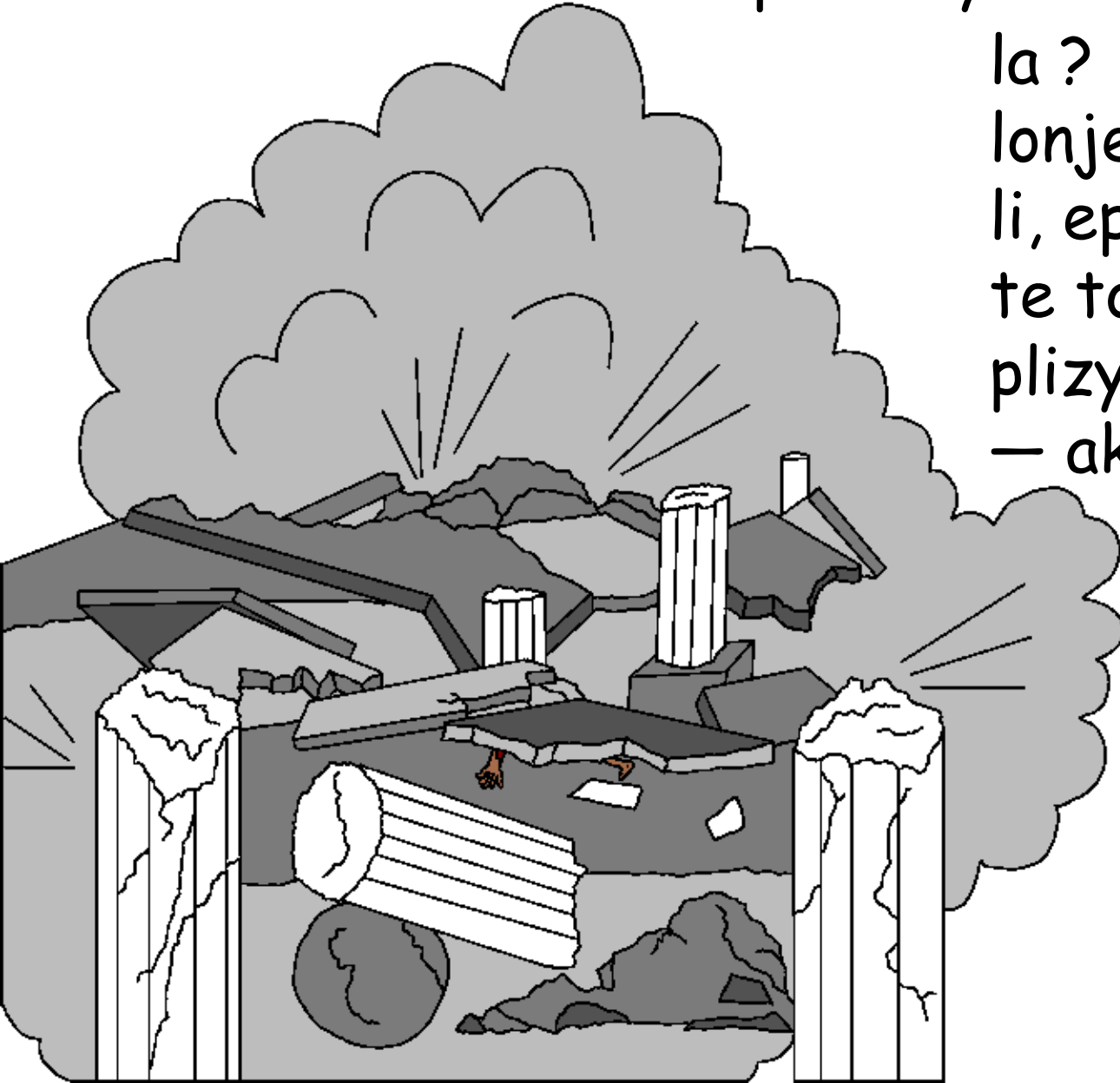


Men, cheve Samson te kòmanse ap pouse ankò nan prizon an. Li te priye, "Senyè Letènèl, ban mwen fòs sèlman fwa sa a, epi kite m tire revanj sou Filisten yo pou je m yo mwen te pèdi a."



Èske Bondye t apral bay Samson fòs  
ankò ? Èske Samson t apral reyalize bagay ki enposib

la ? WI ! Samson te  
lonje kò l ak tout fòs  
li, epi tanp Dagon an  
te tonbe, li te touye  
plizyè milye Filisten  
— ak Samson tou !



Samson, nonm fò Bondye a

Yon istwa soti nan pawòl Bondyé-a, la Bib,

Nap jwen-n nan

Jij 13-16

"Pawòl Bondyé poté limyè."

Sòm 119 : 130



Fen



Istwa biblik sa rakonté nou kòman ké gen yon mèvèyé Bondyé  
ki kréyé nou é ki vlé pou ou konnen Li tou.

Bondyé konnen ké nou fè mové aksyon ki rélé péché. Pinisyon pou  
péché sé lanmò. Sèlman Bondyé renmen nou si tèlman ké Li voyé sèl  
gren-n pitit Li-a Jézi, ki mouri sou lakwa pou nou, dékwa pou Li sa péyé  
dèt péché nou yo pou nou. Apré sa Jézi té résisité, é Li monté nan  
syèl la ! Ou men-m tou, si ou kwè nan Jézi é si ou mandé Li ak tout  
kè-w pou Li padoné péché ou yo, L'ap fè sa pou ou ! L'ap rantré nan  
lavi-w touswit é wap maché avèk Li pou tout tan.

Si ou kwè ké sa ou fèk sot tandé-a sé la vérité, résité priyè sa :  
"Sényè Jézi, mwen kwè ké ou sé pitit Bondyé, mwen kwè ké ou té mouri  
pou mwen épi ou résisité ankò. Tanpri, rantré nan lavi mwen, padoné  
péché mwen yo, pou mwen sa gen yon nouvo lavi kounyé-a la, konsa lè  
gran jou-a va rivé, m'a va abité avè-w nan rwayòm ou an pou l'éternité.  
Édé-m obéyi-w é édém viv pou ou an tan ké pitit ou. Amèn.

Li La Bib ou épi palé ak Bondyé chak jou ! Jan 3 : 16

